



THE  
**CHALLENGER**

INVEST IN THE FUTURE

**FR** LEADER EUROPÉEN  
DE POSTES DE SOUDAGE INVERTER  
  
LEADER MONDIAL D'ÉQUIPEMENT  
DE RÉPARATION CARROSSERIE  
  
ACTEUR MONDIAL MAJEUR  
DANS L'ÉQUIPEMENT D'ENTRETIEN DES BATTERIES

**EN** N°1 MANUFACTURER OF INVERTER WELDING EQUIPMENT IN EUROPE  
WORLD LEADER IN CAR BODY WELDING EQUIPMENT  
MAJOR MANUFACTURER OF BATTERY MAINTENANCE EQUIPMENT

**DE** N° 1 HERSTELLER VON SCHWEISSINVERTERN IN EUROPA  
WELTMARKTFÜHRER IN KAROSSERIEREPARATURSYSTEMEN  
BEDEUTENDER HERSTELLER VON BATTERIESYSTEMEN - BATTERIELADETECHNIK

**IT** IL PRODUTTORE N° 1 NELLA SALDATURA INVERTER IN EUROPA  
LEADER MONDIALE PER LA CARROZZERA  
GRANDE PRODUTTORE NELLA MANUTENZIONE BATTERIE

**ES** N° 1 FABRICANTE DE EQUIPOS DE SOLDADURA POR INVERTER EN EUROPA  
LÍDER MUNDIAL EN EQUIPOS DE SOLDADURA PARA CARROCERÍAS  
PRINCIPAL FABRICANTE DE EQUIPOS DE MANTENIMIENTO DE BATERÍAS

**NL** DE GROOTSTE FABRIKANT OP HET GEBIED VAN INVERTER  
LASAPPARATUUR IN EUROPA  
WERELDLEIDER OP HET GEBIED VAN LASAPPARATUUR  
VOOR CARROSSERIE-WERKZAAMHEDEN  
EÉN VAN DE BELANGRIJKSTE FABRIKANTEN VAN ACCU-ONDERHOUDSAPPARATUUR

**RU** ПРОИЗВОДИТЕЛЬ №1 ИНВЕРТОРНОГО СВАРОЧНОГО ОБОРУДОВАНИЯ В ЕВРОПЕ  
МИРОВОЙ ЛИДЕР В ОБЛАСТИ КУЗОВНОГО РЕМОНТА  
КРУПНЫЙ ПРОИЗВОДИТЕЛЬ ОБОРУДОВАНИЯ ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ АКБ

**CN** 欧洲第一逆变焊机制造商  
车身焊接设备世界领导者  
电池维护设备主要制造商



WELDING & CUTTING



CAR BODY WELDING SYSTEMS



CHARGERS, BOOSTERS & STARTERS



INVEST IN THE FUTURE

**EN**

Created in 1964, GYS is a French industrial group with 850 employees around the world. Built around continuous investment in research and development and the acquisition of knowledge, the company is now a major player in the design and manufacture of welding machines, battery chargers and car body repair equipment.

The new demands of the market are constantly changing and the nature of our family business enables us to adapt quickly to new contexts and their challenges.

We are convinced that our future is closely linked to that of our customers. To this end, we do everything in our power to understand what distributors and users expect from us, what challenges they face and to see to what extent we can enable them to meet them in order to become and remain their privileged partner for the path we have to travel together.

**ES**

Fundado en 1964, GYS es un grupo industrial francés, con 850 colaboradores en el mundo. Con un centro de investigación líder, GYS es un actor importante en el diseño y fabricación de equipos de soldadura, cargadores de baterías y sistemas de reparación de carrocerías.

Las nuevas realidades del mercado cambian constantemente y el tamaño de nuestra empresa familiar nos obliga a adaptarnos rápidamente a los nuevos contextos y a sus desafíos.

Estamos convencidos de que nuestro futuro está estrechamente ligado al de nuestros clientes. Para ello, nos esforzamos por comprender lo que los distribuidores y usuarios esperan de nosotros, los retos a los que se enfrentan y cómo podemos permitirles que los afronten para que podamos convertirnos y seguir siendo su socio preferido para el viaje que tenemos que hacer juntos.

**CN**

成立于1964年，GYS是一家在全球拥有850多名员工的法国工业集团。拥有一线的研发中心，现已成为焊机制造、汽车充电器及车身修复系统三大产业的全球领先品牌之一。

随着新兴市场的不断变化，家族企业的规模也需要快速地进行相应的调整以适应市场环境并面对诸多挑战。

我们坚信，企业的未来与客户的未来息息相关。为此，我们将竭尽所能，充分了解分销商及用户对我们的期望，明白他们所面临的挑战，探索全新合作模式与程度，努力使自己成为第一的首选合作伙伴，携手共同踏上新的征程。

**DE**

GYS wurde 1964 gegründet und ist ein französisches Familienunternehmen mit mehr als 850 Mitarbeitern auf der ganzen Welt. Dank einem erstklassigen Forschungszentrum ist GYS ein wichtiger Akteur in der Entwicklung und Herstellung von Schweißgeräten, Batterieladegeräten und Karosseriereparatursystemen.

Neue Marktbedingungen sind in fortwährender Veränderung und die Größe unseres Familienunternehmens veranlasst eine rasche Anpassung an neue Umstände und an ihre Herausforderungen.

Wir sind überzeugt, dass unsere Zukunft eng mit der unserer Kunden verbunden ist. Dafür setzen wir all unser Können ein, um zu verstehen, was die Händler und Anwender von uns erwarten, welchen Herausforderungen sie gegenüberstehen und um zu schauen, in welchem Maße wir sie unterstützen können, damit wir ihr bevorzugter Partner werden und bleiben auf dem Weg, den wir gemeinsam beschreiten.

**NL**

GYS is een Frans familiebedrijf, opgericht in 1964, met wereldwijd meer dan 850 medewerkers. De firma GYS beschikt over een uiterst modern research centrum, en is tevens één van de koplopers in het ontwerpen en produceren van lasapparatuur, accuulators en apparatuur voor het uitvoeren van schade-herschel werkzaamheden.

De markt is voortdurend aan veranderingen onderhevig, en de grootte van ons familiebedrijf dwingt ons ons snel aan te passen aan deze dynamische context en de nieuwe uitdagingen die dit met zich meebrengt.

We zijn er van overtuigd dat onze toekomst nauw verweven is met die van onze klanten. We stellen daarom alles in het werk om zo goed mogelijk te begrijpen wat de distributeurs en de gebruikers van ons verwachten, voor welke uitdagingen ze staan en te zien hoe we hen het best kunnen helpen om deze uitdagingen met succes aan te gaan.

**IT**

Creato nel 1964, GYS è un gruppo industriale francese che raggruppa 850 collaboratori in tutto il mondo. Forte di un centro di ricerca di primo piano, GYS è un attore principale nella concezione e fabbricazione di attrezzature di saldatura, di caricabatterie e di sistemi di riparazione per le carrozzerie.

Le nuove realtà del mercato cambiano costantemente e la dimensione della nostra impresa familiare ci permette di adattarci rapidamente alle nuove circostanze ed eventuali problemi.

Siamo convinti che il nostro futuro è strettamente legato a quello dei nostri clienti. Per questo ci sforziamo di capire ciò che i distributori e gli utilizzatori si aspettano da noi, per sapere quali sfide affrontano e vedere in quale misura possiamo permetterci di accettarle per diventare e rimanere il loro partner privilegiato per la strada che abbiamo da percorrere insieme.

**RU**

Созданная в 1964 году, семейная группа компаний GYS насчитывает 850 сотрудников по всему миру. Благодаря сильному конструкторскому бюро GYS является одним из главных разработчиков и производителей сварочного оборудования, зарядных устройств и систем кузовного ремонта.

Новые постоянно меняющиеся реалии рынка и формат нашего семейного предприятия заставляют нас быстро адаптироваться к новым экономическим условиям и их требованиям.

Мы убеждены, что наше будущее тесно связано с будущим наших клиентов. По этой причине мы делаем все возможное для того, чтобы понять, чего от нас ждут импортеры и пользователи, понять их задачи и в какой степени мы сможем помочь им их решить, чтобы стать или остаться их партнером.



Créé en 1964, GYS est un groupe industriel français regroupant plus de 850 collaborateurs dans le monde.

Fort d'un centre de recherche de premier plan, GYS est un acteur majeur dans la conception et la fabrication d'équipements de soudage, de chargeurs de batteries et de systèmes de réparation carrosserie.

"Les nouvelles réalités du marché sont en perpétuel changement et la taille de notre entreprise familiale nous impose une adaptation rapide aux nouveaux contextes et à leurs enjeux.

Nous sommes convaincus que notre avenir est étroitement lié à celui de nos clients. Pour cela, nous mettons tout en oeuvre pour comprendre ce que les distributeurs et les utilisateurs attendent de nous, savoir à quels défis ils font face et voir dans quelle mesure nous pouvons leur permettre de les relever afin de devenir et rester leur partenaire privilégié pour le chemin que nous avons à parcourir ensemble."

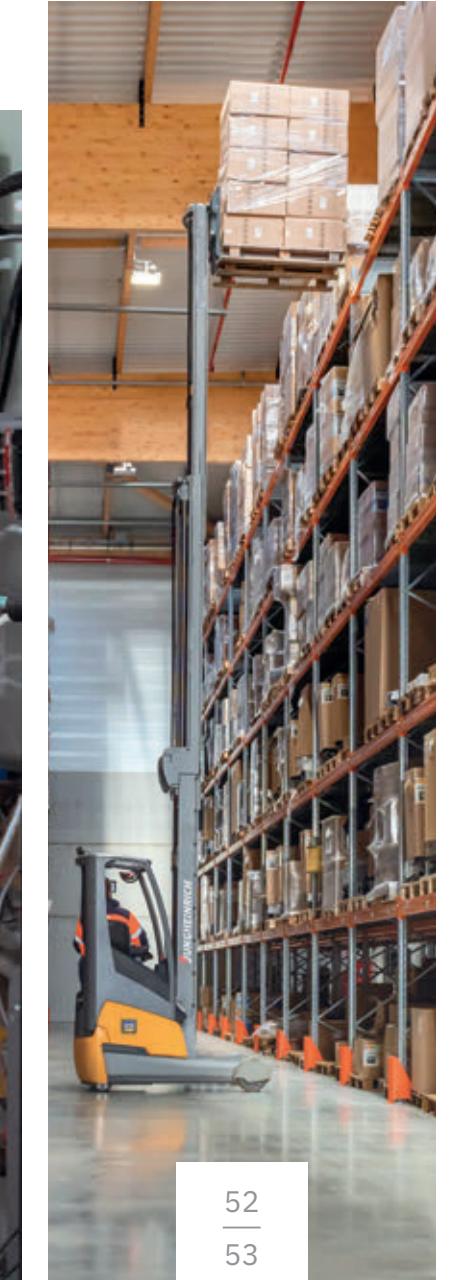
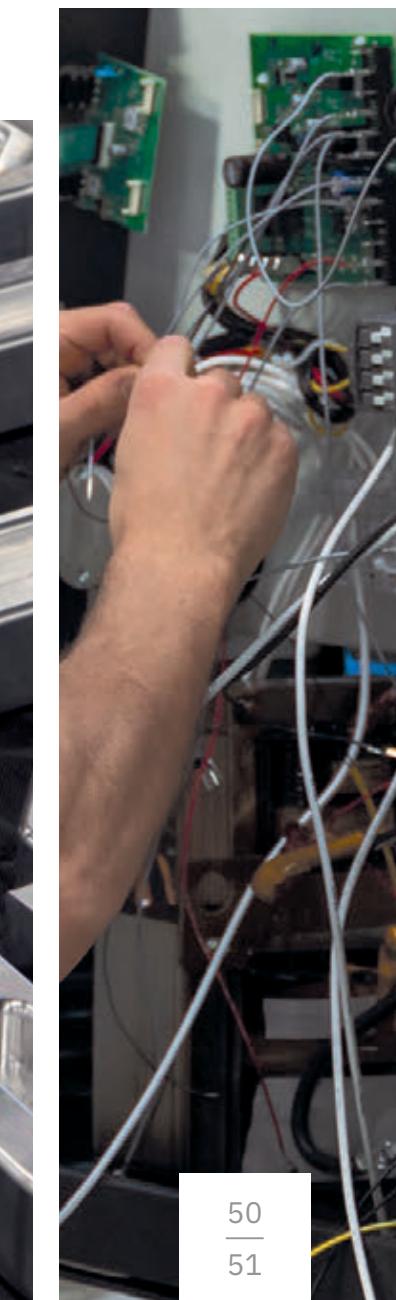
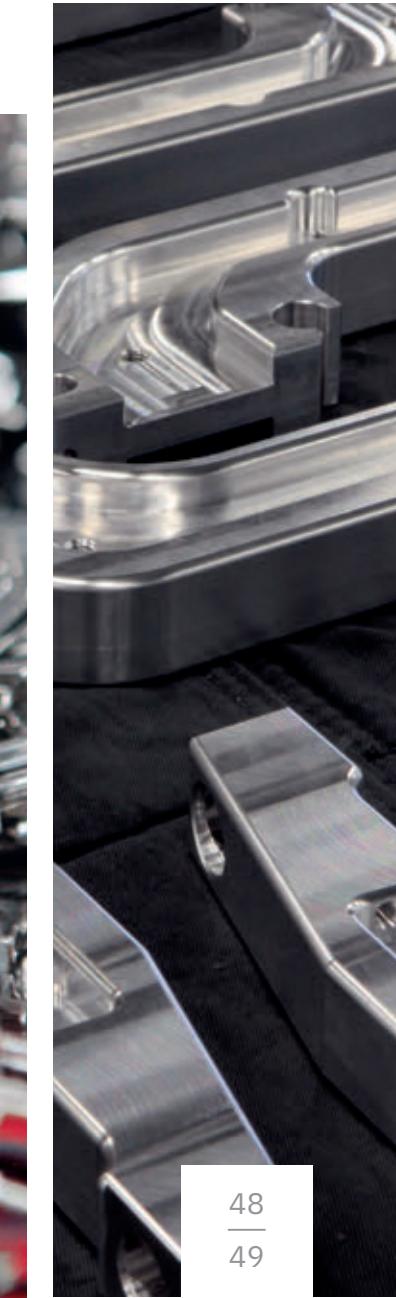
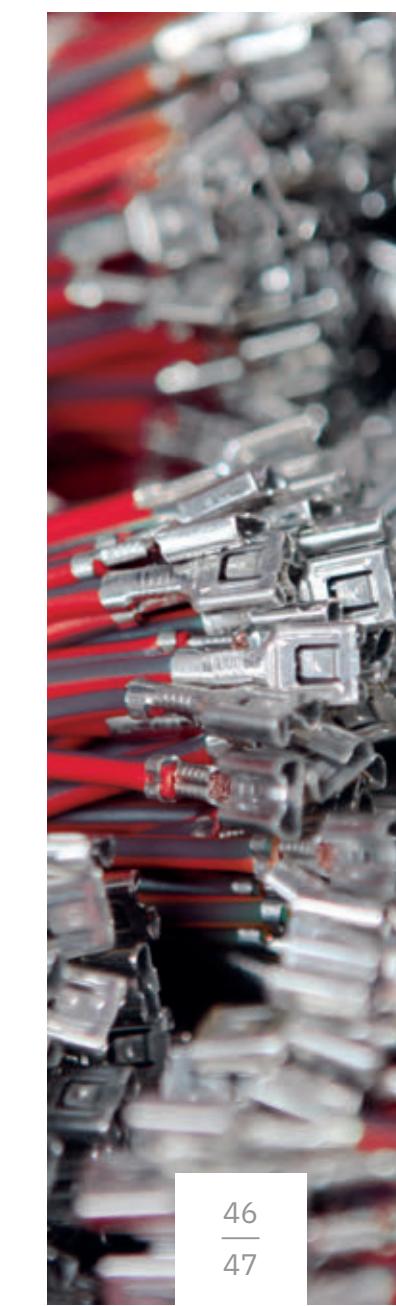
Bruno Bouygues,  
C.E.O.

A handwritten signature in blue ink, appearing to read "Bouygues".

EN	GYS GROUP /06 PRODUCT RANGES /14 DESIGNING /30 PRODUCTION /40 SERVICES /54 CONTACT /64
DE	GRUPPE /06 PRODUKTPALETTEN /14 KONSTRUKTION /30 PRODUKTION /40 SERVICE /54 KONTAKT /64
IT	GRUPPO GYS /06 GAMME DI PRODOTTI /14 CONCEZIONE /30 PRODUZIONE /40 SERVIZI /54 CONTATTO /64
ES	EL GRUPO GYS /06 GAMA DE PRODUCTOS /14 DISEÑO /30 PRODUCCIÓN /40 SERVICIOS /54 CONTACTAR /64
NL	ONS BEDRIJF /06 ONZE PRODUCTEN /14 ONTWERP /30 PRODUCTIE /40 SERVICE /54 CONTACT /64
RU	ГРУППА GYS /06 КАТЕГОРИИ ПРОДУКЦИИ /14 ПРОЕКТИРОВАНИЕ /30 ПРОИЗВОДСТВО /40 УСЛУГИ /54 КОНТАКТ /64
CN	GYS 集团 /06 产品系列 /14 设计 /30 生产 /40 服务 /54 接触 /64

## GROUPE /06 GAMMES PRODUITS /14 CONCEPTION /30 PRODUCTION /40 SERVICES /54 CONTACT /64

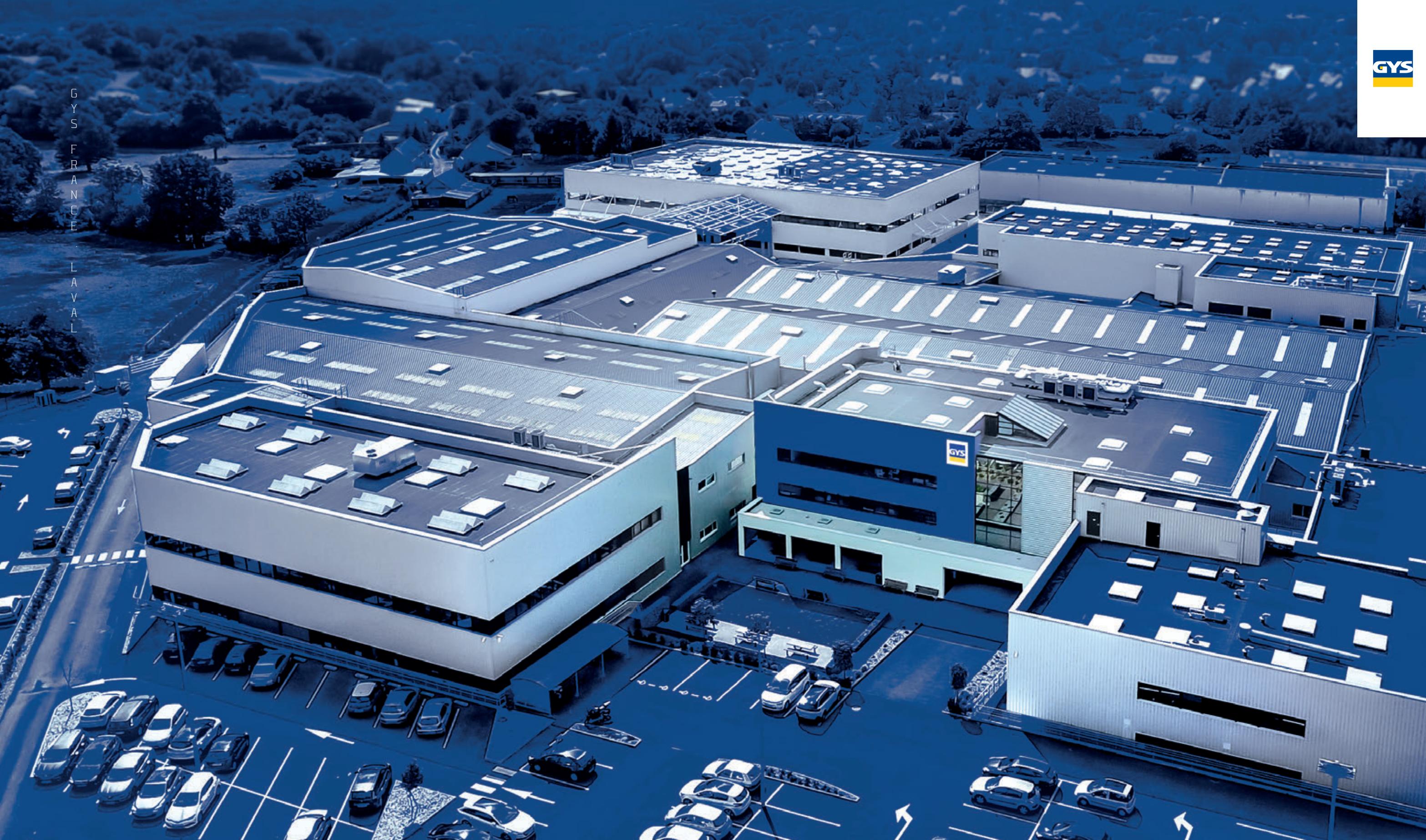
## NEW



STORAGE

ASSEMBLING

MECHANICS



G  
Y  
S  
F  
R  
A  
N  
C  
E  
·  
L  
A  
V  
A  
L



G  
R  
O  
U  
P  
E  
G  
Y  
S

EN	GYS GROUP
DE	GRUPPE
IT	GRUPPO GYS
ES	EL GRUPO GYS
NL	ONS BEDRIJF
RU	ГРУППА ГYS
CN	GYS 集团



## GYS FRANCE

L  
A  
V  
A  
L  
  
1  
9  
6  
0  
4  
  
0  
0

DE GYS FRANKREICH

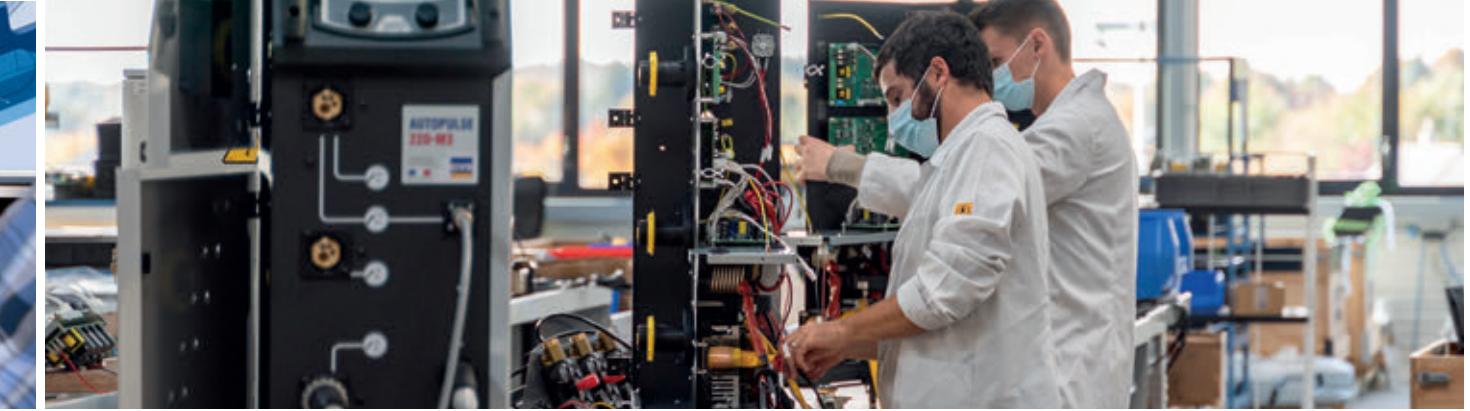
IT GYS FRANCIA

ES GYS FRANCIA

NL GYS FRANKRIJK

RU GYS ФРАНЦИЯ

CN GYS 法国



## CENTRE LOGISTIQUE

EN LOGISTIC CENTRE

DE LOGISTIKCENTER

IT CENTRO LOGISTICO

ES CENTRO LOGÍSTICO

NL LOGISTIEK CENTRUM

RU ЛОГИСТИЧЕСКИЙ ЦЕНТР

CN 物流中心



Certification ISO  
9001 : 2015

## GYS ALLEMAGNE

EN GYS GERMANY  
DE GYS DEUTSCHLAND  
IT GYS GERMANIA  
ES GYS ALEMANIA  
NL GYS DUITSLAND  
RU GYS ГЕРМАНИЯ  
CN GYS 德国



## GYS UK

EN GYS UK  
DE GYS GROSSBRITANNIEN  
IT GYS GRAN-BRETAGNA  
ES GYS REINO UNIDO  
NL GYS GROOT BRITANNIE  
RU GYS ВЕЛИКОБРИТАНИЯ  
CN GYS 英国



## GYS ITALIE

EN GYS ITALY

DE GYS ITALIEN

IT GYS ITALIA

ES GYS ITALIA

NL GYS ITALIE

RU GYS ИТАЛИЯ

CN GYS 意大利



⑧  
X  
2015  
VENEZIA

## GYS CHINE

EN GYS CHINA

DE GYS CHINA

IT GYS CINA

ES GYS CHINE

NL GYS CHINA

RU GYS КИТАЙ

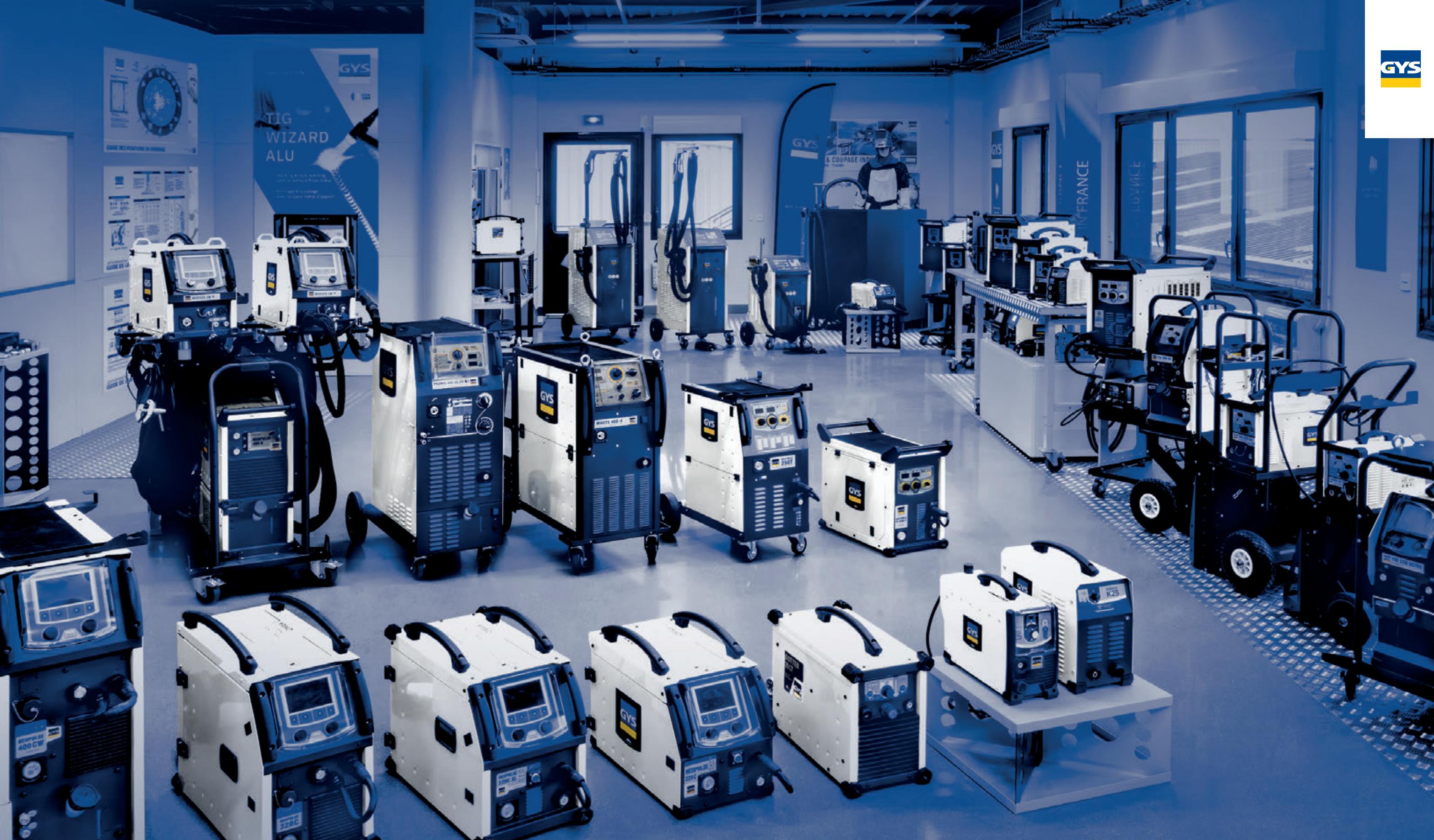
CN GYS 中国



ISO

Certification ISO

9001 : 2015



# G A M M E S P R O D U I T S

- EN PRODUCT RANGES
- DE PRODUKTPALETEN
- IT GAMME DI PRODOTTI
- ES GAMA DE PRODUCTOS
- NL ONZE PRODUCTEN
- RU КАТЕГОРИИ ПРОДУКЦИИ
- CN 产品系列

# SOUUDAGE & COUPAGE

EN WELDING & CUTTING

DE SCHWEISSEN & SCHNEIDEN

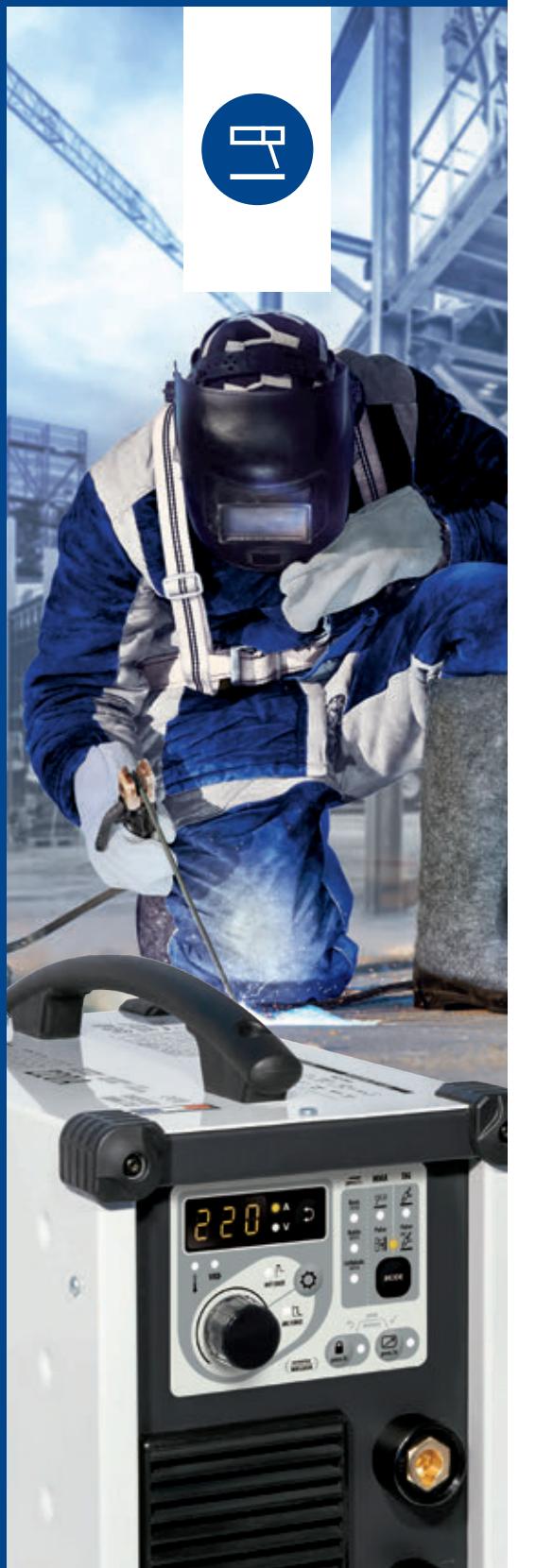
IT SALDATURA & TAGLIO

ES SOLDADURA / CORTE

NL LASSEN & SNIJDEN

RU CBAPKA & PE3KA

CN 焊接 & 切割



EXPERT



MASTER



GYSARC



EXAGON



PROGYS



TIG



AC



DC



FV



AC



DC



FV



HF



AC



DC



HF



AC



DC



HF





M  
O  
N  
O  
G  
Y  
S

MONOGYS 200-4CS  
MONOGYS 250-4CS  
MONOGYS 320-4CS

S  
M  
A  
R  
T  
M  
I  
G  
G

SMARTMIG 110  
SMARTMIG 142  
SMARTMIG 152  
SMARTMIG 162  
SMARTMIG 182  
SMARTMIG 183

T  
R  
I  
M  
I  
G

TRIMIG 200-4S  
TRIMIG 250-4S DV  
TRIMIG 300-4S

M  
A  
G  
Y  
S

MAGYS 400-4  
MAGYS 400 GR  
MAGYS 500 GR  
MAGYS 500 WS

E  
X  
A  
G  
O  
N

EXAGON 400 CC/CV

P  
R  
O  
M  
I  
G

PROMIG 400-4S  
PROMIG 400-4S DV WS  
PROMIG 400-4S DUO DV  
PROMIG 400 G.DV

M  
U  
L  
T  
I  
P  
E  
A  
R  
L

MULTIPEARL 210-2  
MULTIPEARL 210-4 XL  
MULTIPEARL 211-4  
MULTIWELD 200T  
MULTIWELD 220M  
MULTIWELD 250T-C  
MULTIWELD 250T  
MULTIWELD 320T-C  
MULTIWELD 320T

E  
A  
S  
Y  
M  
I  
G

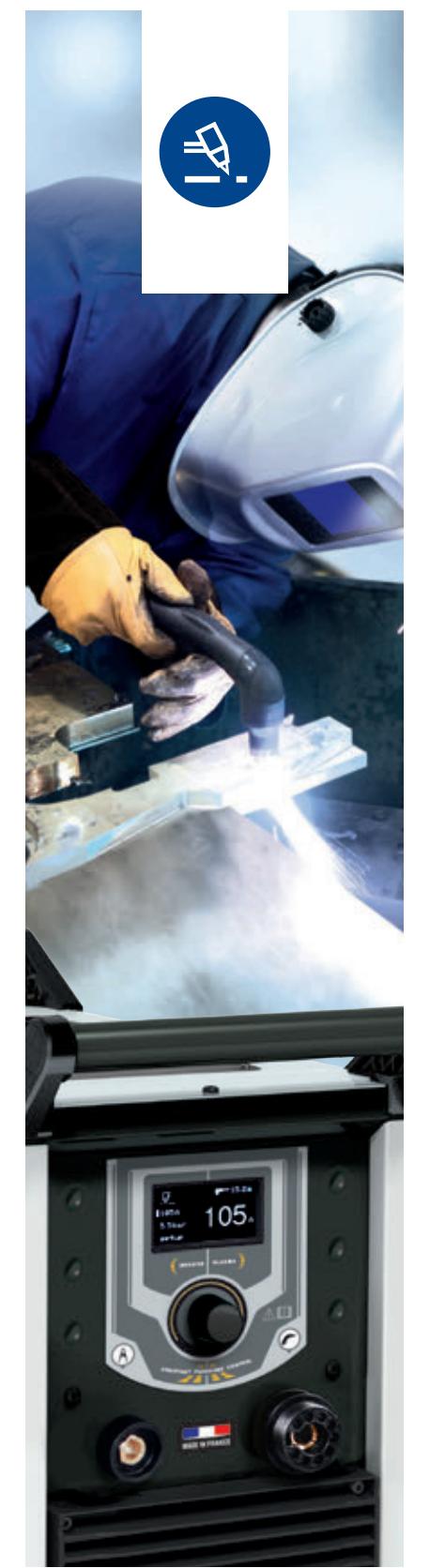
EASYMIG 85  
EASYMIG 110  
EASYMIG 130  
EASYMIG 140  
EASYMIG 150  
EASYMIG 160  
EASYMIG 160 XL

N  
E  
O  
P  
U  
L  
S  
E

NEOPULSE 220 C  
NEOPULSE 220 C XL  
NEOPULSE 320 C  
NEOPULSE 400 CW  
NEOPULSE 400 G  
NEOPULSE 500 G

M  
U  
L  
T  
I  
W  
E  
L  
D

MULTIWELD 160M  
MULTIWELD 200M  
MULTIWELD FV 220M-C  
MULTIWELD FV 220M  
MULTIWELD 250T-C



C  
U  
T  
T  
E  
R

EASYCUT K25  
EASYCUT K35F  
EASYCUT 25  
EASYCUT 30 FV  
EASYCUT 40  
CUTTER 45 CT  
CUTTER 70 CT  
NEOCUT 105  
NEOCUT 125



1  
3  
7  
4  
R  
E  
F

# ROBOTIQUE

EN ROBOTICS

DE ROBOTER

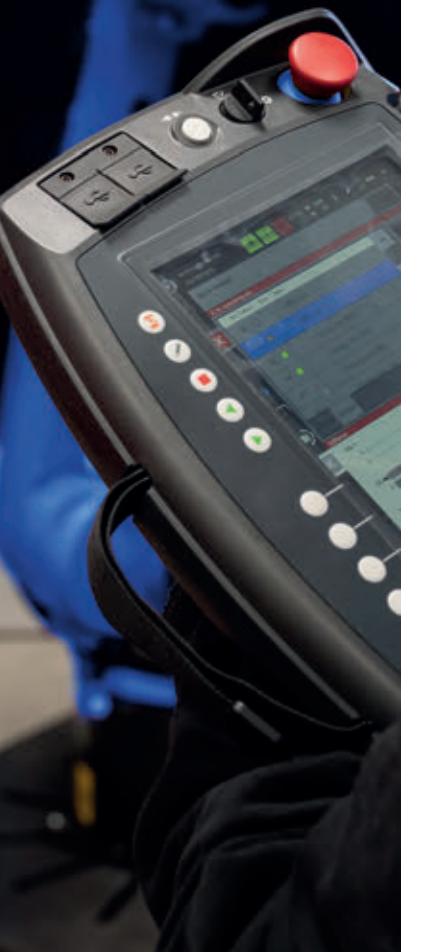
IT ROBOTICA

ES ROBÓTICA

NL ROBOTACTIEG

RU РОБОТОТЕХНИКА

CN 機器人



## KIT NUM



KIT NUM TIG/GTAW 1



KIT NUM MIG/GMAW 1



KIT NUM 1

## SAM



SAM-1N



SAM-1A

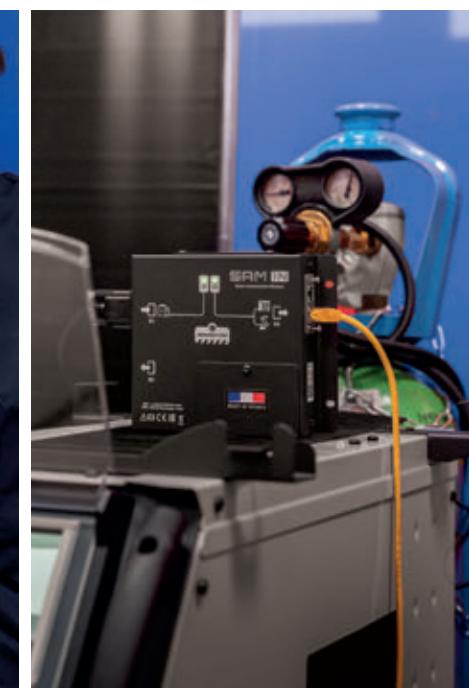
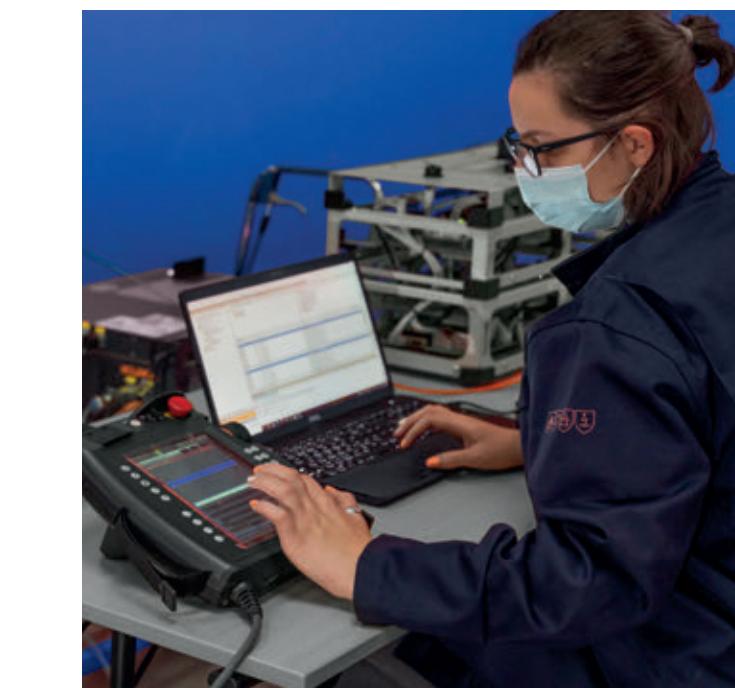
## SMART FEED



SMARTFEED M-4



SMARTFEED MB-PP



## ACCESORIES



# RÉPARATION CARROSSERIE

EN CAR BODYWORK REPAIR  
DE KAROSSEIEREPARATUR  
IT RIPARAZIONE CARROZZERIE  
ES REPARACION DE CARROCERIA  
NL SCHADEHERSTEL  
RU КУЗОВНОЙ РЕМОНТ  
CN 车身修复



S P E E D L I N E R / S P O T L I N E R / P R O L I N E R		S P E E D L I N E R P R E M I U M		D E N T S T A T I O N		D E N T S T A T I O N P R E M I U M		D E N T S T A T I O N P R O		G Y S P O T	
EASYLINER 39.02	SPEEDLINER ALU PRO FV	SPEEDLINER PREMIUM ARCPULL 200	DENTSTATION 39.02/04	DENTSTATION PREMIUM PRO 230/400	DENTSTATION PREMIUM PRO EXPERT 230	GYS PORTSPOT 230					
EASYLINER PRO 230	SPEEDLINER 39.02/04	SPEEDLINER PREMIUM PRO 230 / 400	DENTSTATION PRO 230/400	DENTSTATION PREMIUM EXPERT 200/230/400	DENTSTATION PREMIUM PRO EXPERT 400	GYS SPOT BP-LX					
PROLINER 39.02/04	SPEEDLINER PRO 230/400	SPEEDLINER PREMIUM EXPERT 200 / 230 / 400	DENTSTATION EXPERT 200/230/400	DENTSTATION PREMIUM COMBI 230 E.PRO	DENTSTATION PREMIUM PRO COMBI ARCPULL	GYS SPOT 32D-X					
PROLINER PRO 230/400	SPEEDLINER EXPERT 200 / 230 / 400	SPEEDLINER PREMIUM COMBI 230 E.PRO	DENTSTATION COMBI 230 E.PRO	DENTSTATION PREMIUM COMBI ARCPULL	DENTSTATION PREMIUM PRO EXPERT 400 + ARCPULL 200	GYS SPOT 32D-LG					
PROLINER ALU PRO FV	SPEEDLINER COMBI E.PRO	SPEEDLINER PREMIUM PRO 230/400 + ARCPULL 200	DENTSTATION PRO 230/400 + ARCPULL 200	DENTSTATION PREMIUM PRO 230/400 + ARCPULL 200	DENTSTATION PREMIUM EXPERT 200/230/400 + ARCPULL 200	GYS SPOT 32D-C					
PROLINER ARC PULL 200	SPEEDLINER PRO 230 / 400 + ARCPULL 200	SPEEDLINER PREMIUM EXPERT 200/230/400 + ARCPULL 200	DENTSTATION EXPERT 200/230/400 + ARCPULL 200	DENTSTATION PREMIUM EXPERT 200/230/400 + ARCPULL 200	DENTSTATION PREMIUM PRO EXPERT 400 + ARCPULL 200	GYS SPOT EVOLUTION PTI					
	SPEEDLINER EXPERT 200/230/400 + ARCPULL 200					GYS SPOT 100R-X					
						GYS SPOT 100R-C					
						GYS SPOT PTI PRO					
						GYS SPOT 100R-CX					
						GYS SPOT PTI-G					



A U T O G Y S

A U T O P U L S E

A U T O P U L S E  
AUTOPULSE 220-M1

A U T O P U L S E  
AUTOPULSE 320-T1

P O W E R D U C T I O N

G Y S D U C T I O N A U T O

P O W E R D U C T I O N  
COMBIDUCTION 50LG

P O W E R D U C T I O N  
POWERDUCTION 10R

P O W E R D U C T I O N  
POWERDUCTION 37LG

P O W E R D U C T I O N  
POWERDUCTION 39LG

P O W E R D U C T I O N  
POWERDUCTION 50LG

M O B I L E L I F T S

S P O T L I F T E A S Y

S P O T L I F T P R O

S P O T L I F T P R O M O B

E R G O L I F T 650

T R O L L E Y I W 1

G Y S P R E S S

G Y S P R E S S 10T

G Y S P R E S S 10T  
P U S H P U L L

W O R K S T A T I O N G Y S P R E S S  
10T P P C O N T R O L



9 5 5 R E F

# CHARGE & ENTRETIEN DES BATTERIES

EN BATTERY CHARGING & MAINTENANCE

DE BATTERIELADUNG & BATTERIEPFLEGE

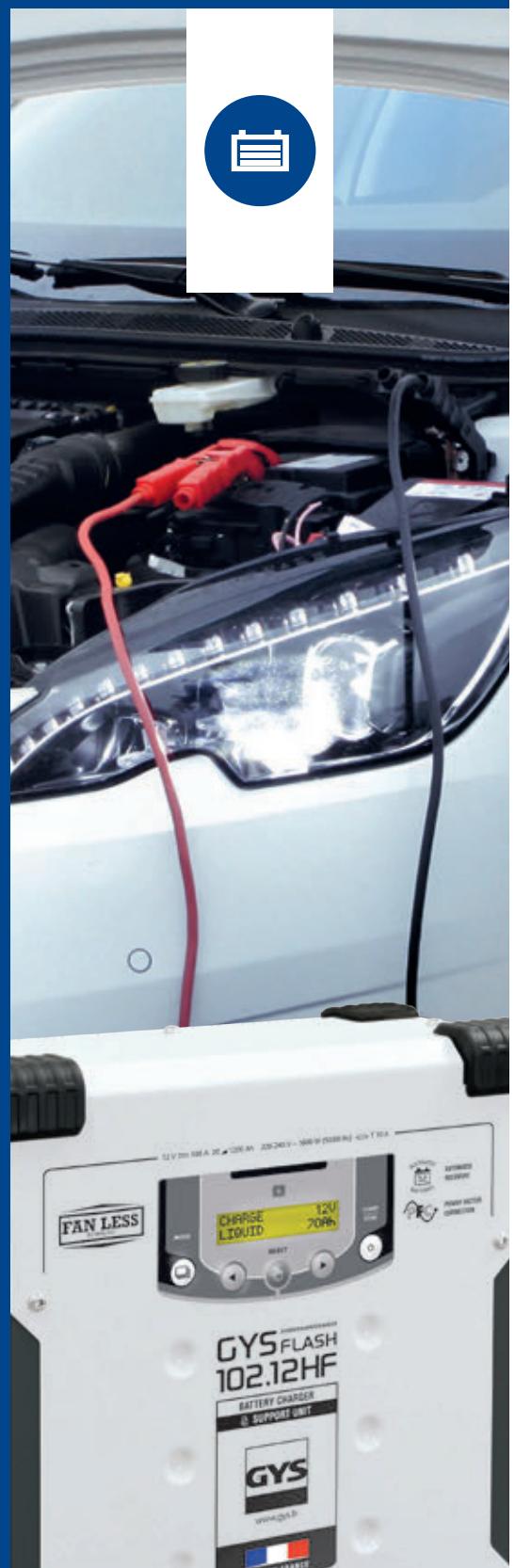
IT CARICA & MANUTENZIONE BATTERIA

ES CARGA Y MANTENIMIENTO DE BATERÍAS

NL LADEN & ONDERHOUD VAN ACCU'S

RU ЗАРЯД & ОБСЛУЖИВАНИЕ АККУМУЛЯТОРОВ

CN 充电器 & 电池维护



## E N E R G Y / T C B



ENERGY 124



ENERGY 126



TCB 60



TCB 90



TCB 120



CA 150



CA 360



ARTIC 800



ARTIC 1500



ARTIC 4000



ARTIC 8000

## C T



CT 160



CT 210



MULTICHARGE CT 48

## C A



WATTMATIC 100



WATTMATIC 140



WATTMATIC 170

## A R T I C



BATIUM 7.12



BATIUM 15.12



BATIUM 7.24



BATIUM 15.24



BATIUM 25.24 X

## C T



GYSFLASH 12.12



GYSFLASH 6 HERITAGE



GYSFLASH 6.24



GYSFLASH 3.48 PL



GYSFLASH 9.24



GYSFLASH 10.36/48 PL



GYSFLASH 1.12 LITHIUM



GYSFLASH 6.12 PL



GYSFLASH 1.12 PL



GYSFLASH 15.24 PL-E



GYSFLASH 10.12 PL-E



GYSFLASH 1.12 PL S



GYSFLASH 8.12 PL



GYSFLASH 4.12



GYSFLASH 4.12S



GYSFLASH 6.12



GYSFLASH 8.12

## G Y S F L A S H



GYSFLASH 30.12 PL



GYSFLASH 50.12 FV



GYSFLASH 100.12



GYSFLASH 10.12



GYSFLASH 30.24

## O N B O A R D



GYSFLASH 102.12 CNT FV



GYSFLASH 15.24 XTREM



GYSFLASH 51.48 CNT FV



GYSFLASH 103.12 CNT



GYSFLASH 123.12 CNT FV



GYSFLASH 101.12 CNT



GYSFLASH 51.12 CNT FV



GYSFLASH 103.24 CNT FV

## G Y S F L A S H P R O



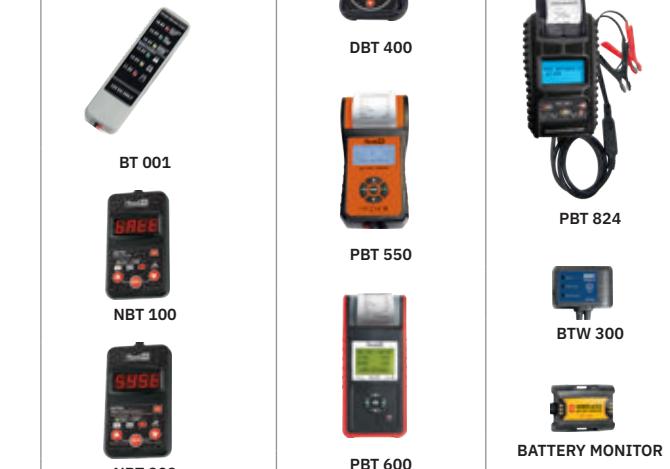
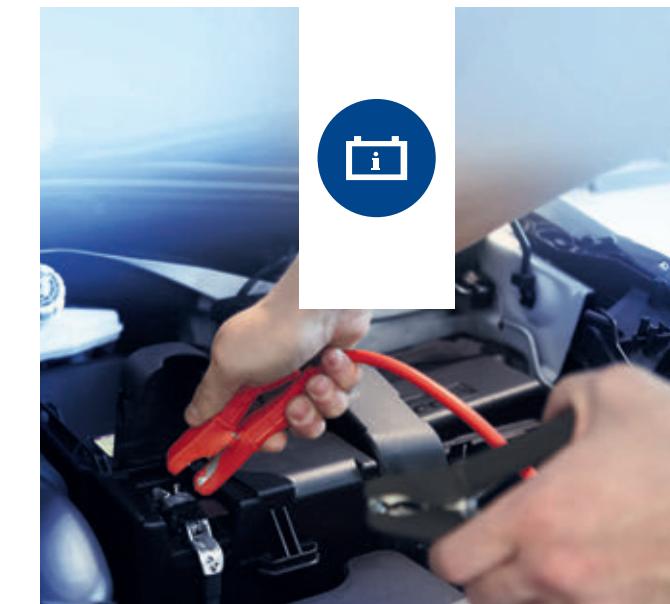
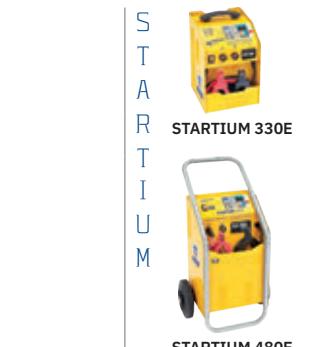
GYSFLASH 121.12 CNT FV



GYSFLASH 125.12 CNT FV



GYSFLASH 53.48 CNT FV





C  
O  
N  
C  
E  
P  
T  
I  
O  
N

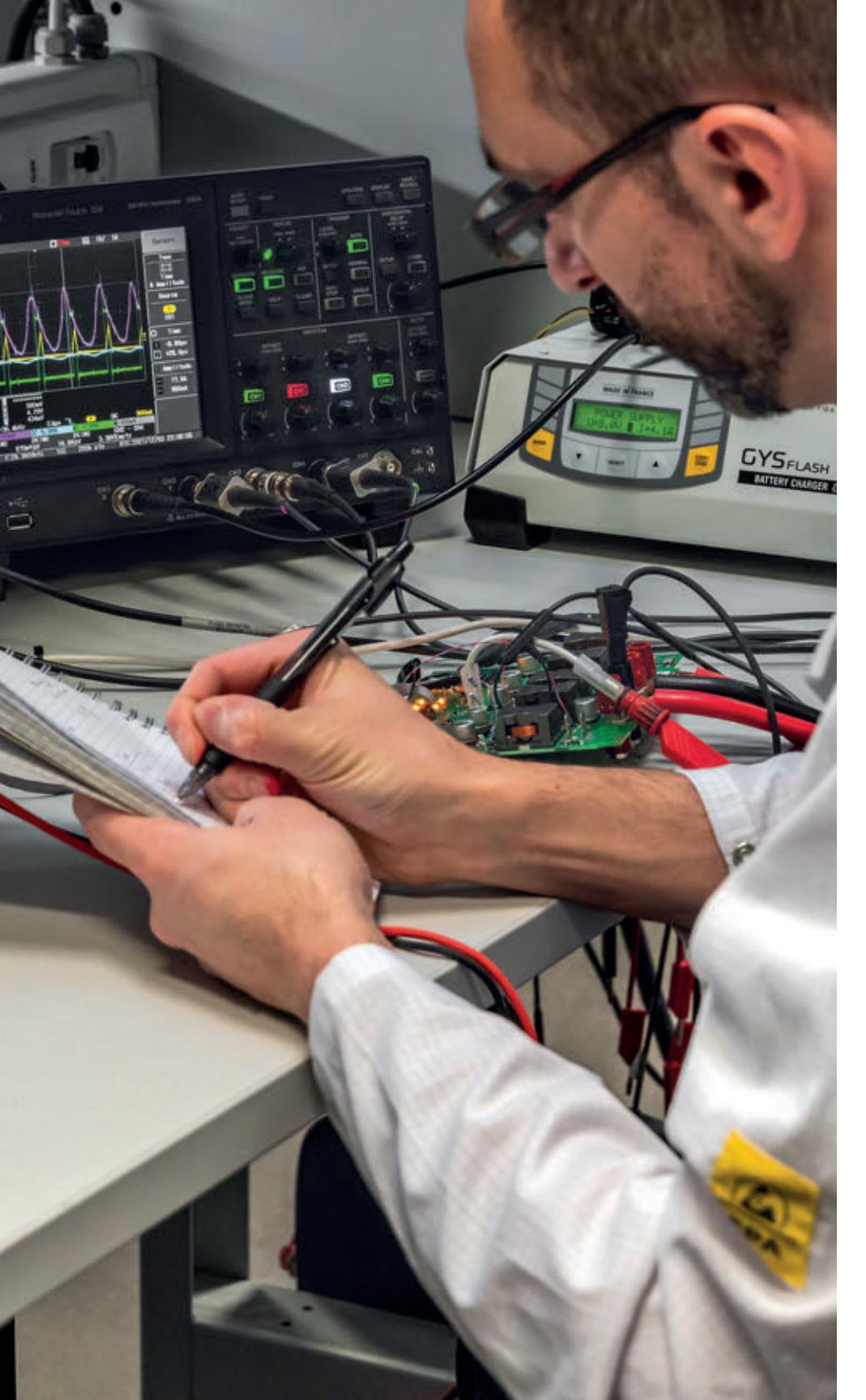
EN DESIGNING  
DE KONSTRUKTION  
IT CONCEZIONE  
ES DISEÑO  
NL ONTWERP  
RU ПРОЕКТИРОВАНИЕ  
CN 设计

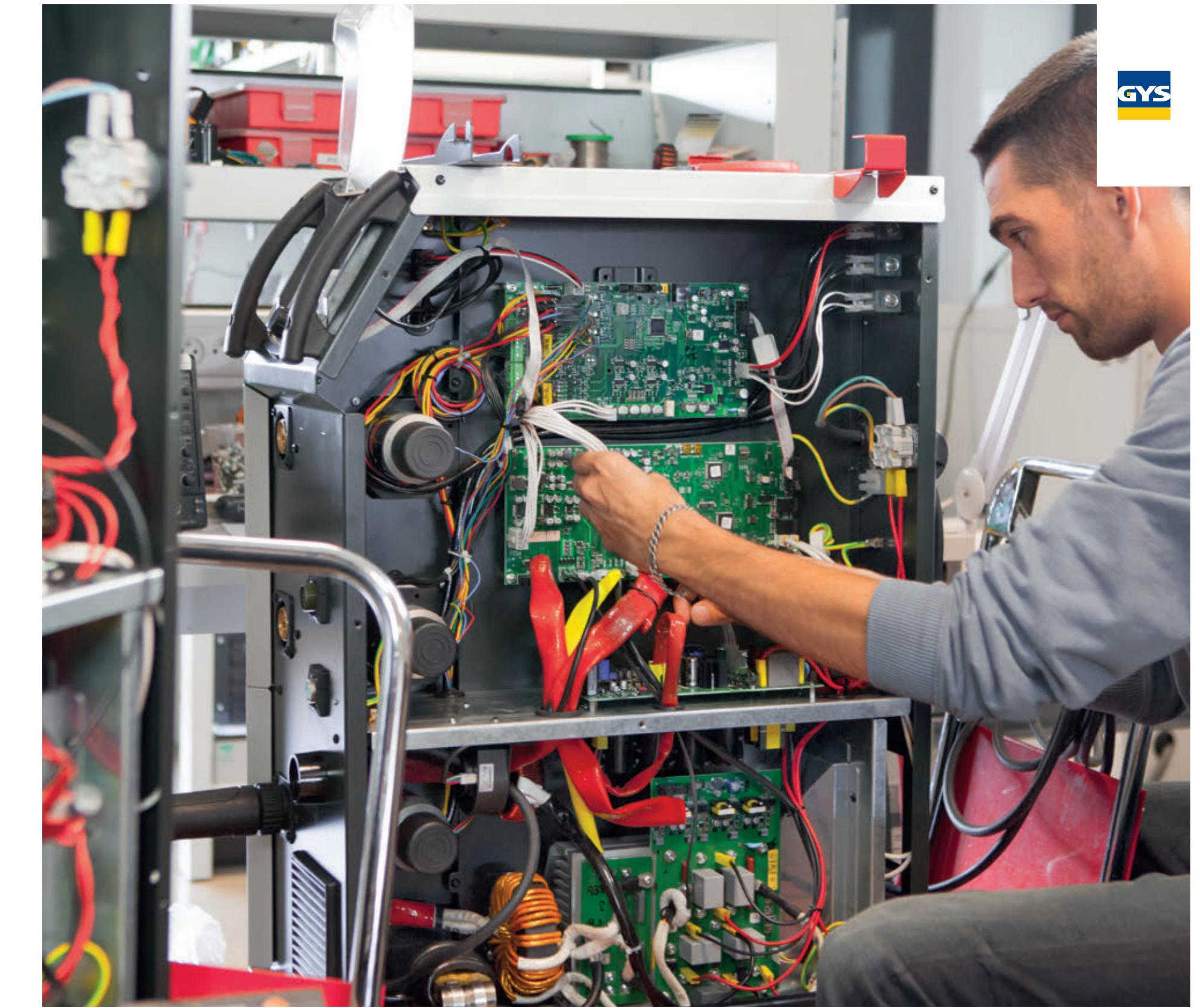




## R&D

EN R&D  
DE FORSCHUNG  
IT RICERCA  
ES INVESTIGACIÓN  
NL ONDERZOEK  
RU РАЗРАБОТКА  
CN 研究

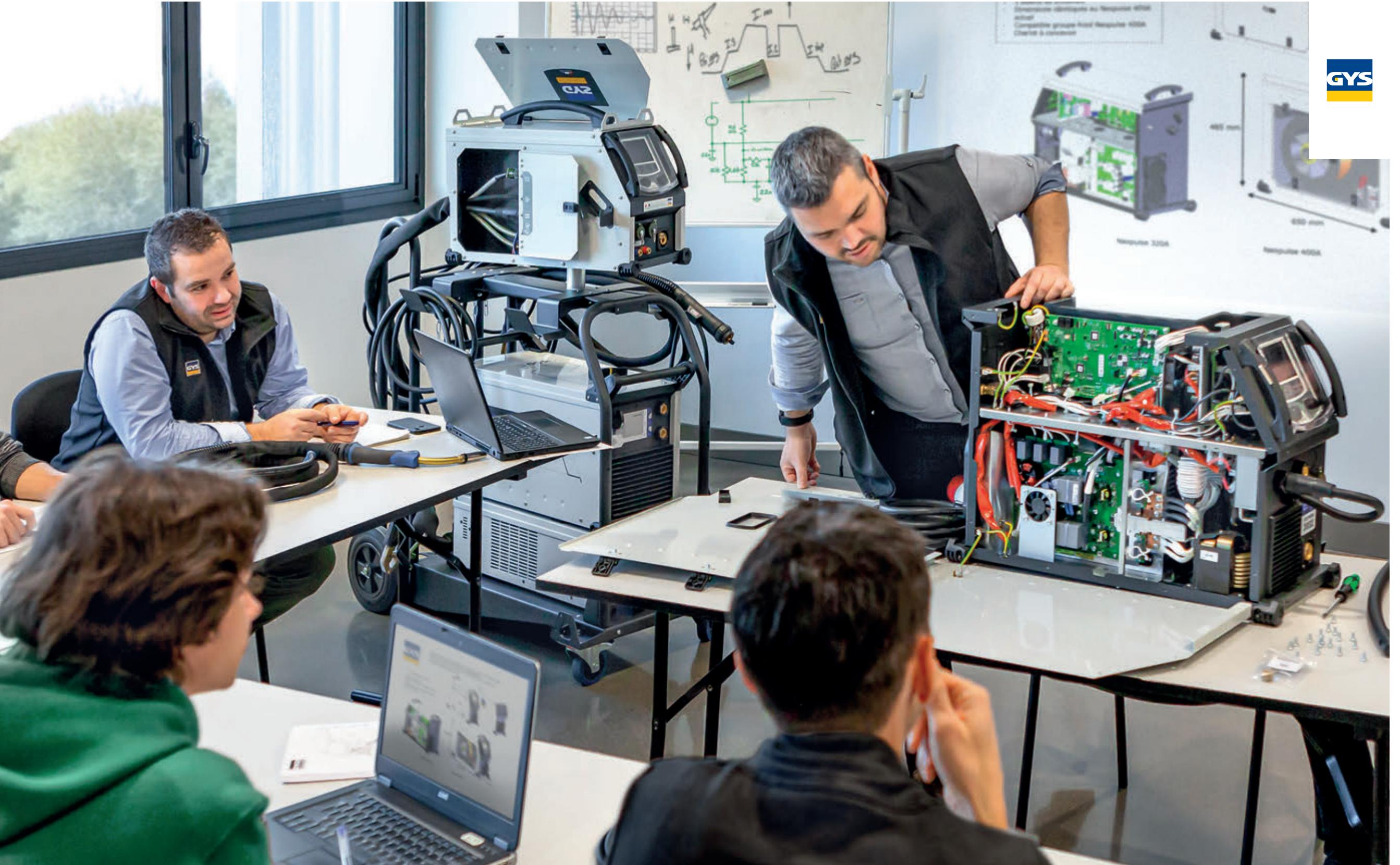






## PROTOTYPAGE

- EN PROTOTYPING
- DE PROTOTYPENBAU
- IT PROTIPAZIONE
- ES CREACIÓN DE PROTOTIPOS
- NL PROTOTYPING
- RU ПРОТОТИПИРОВАНИЕ
- CN 模型



## VALIDATION

EN VALIDATION

DE PRUFUNG

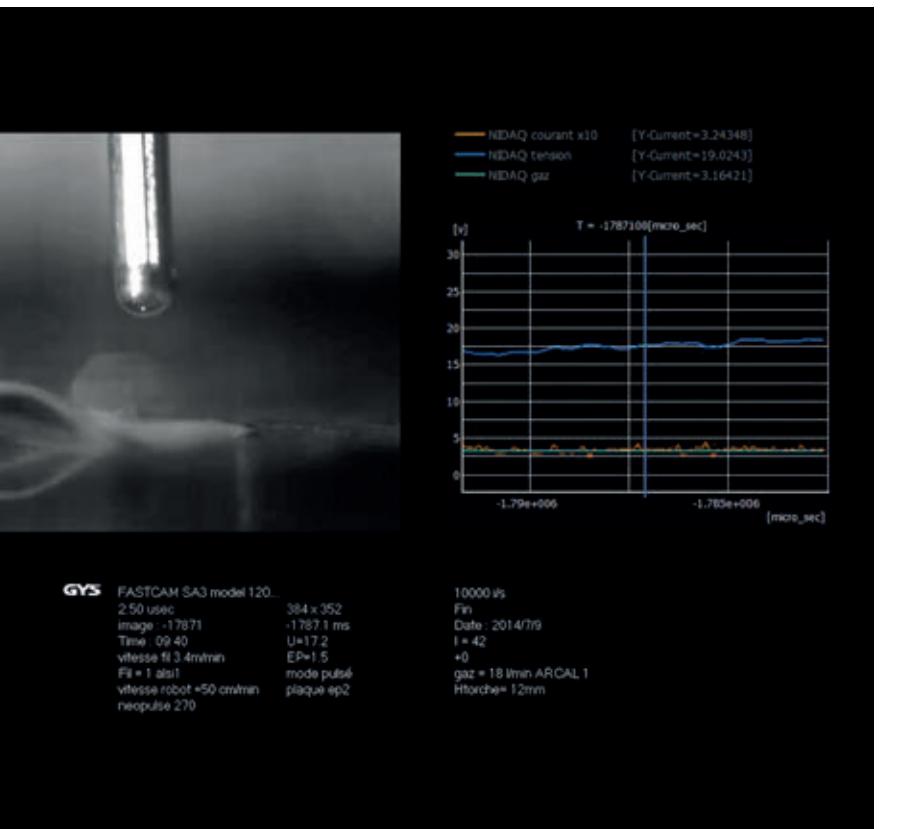
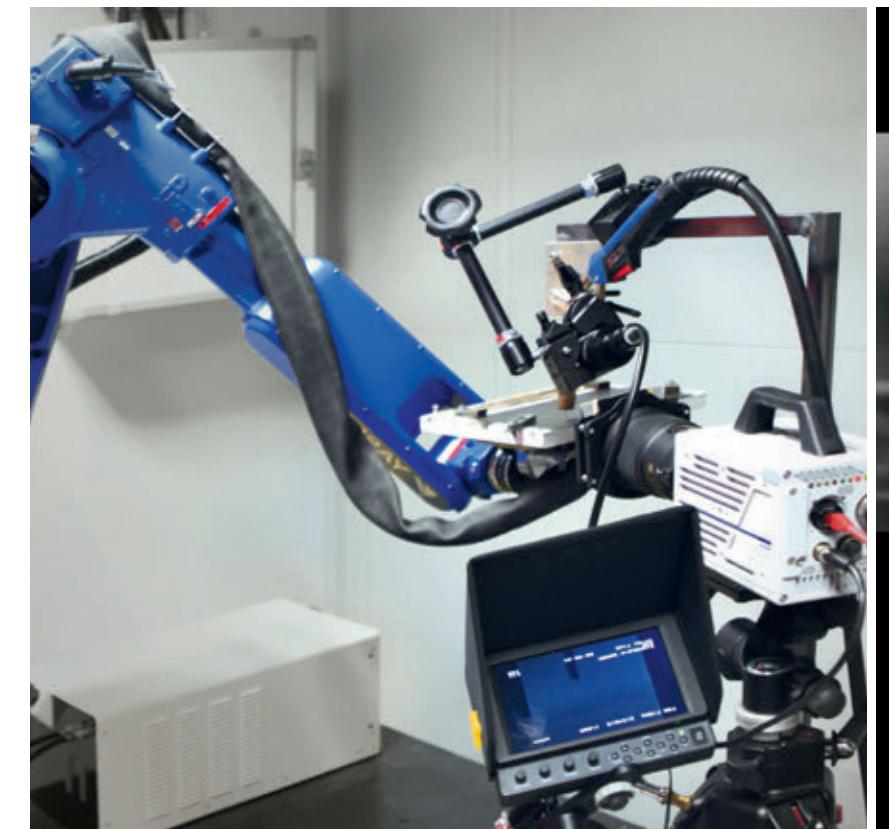
IT CONVALIDA

ES CALIBRADO

NL VALIDATIE

RU УТВЕРЖДЕНИЕ

CN 认证



CE

EAC

CCC

SR®



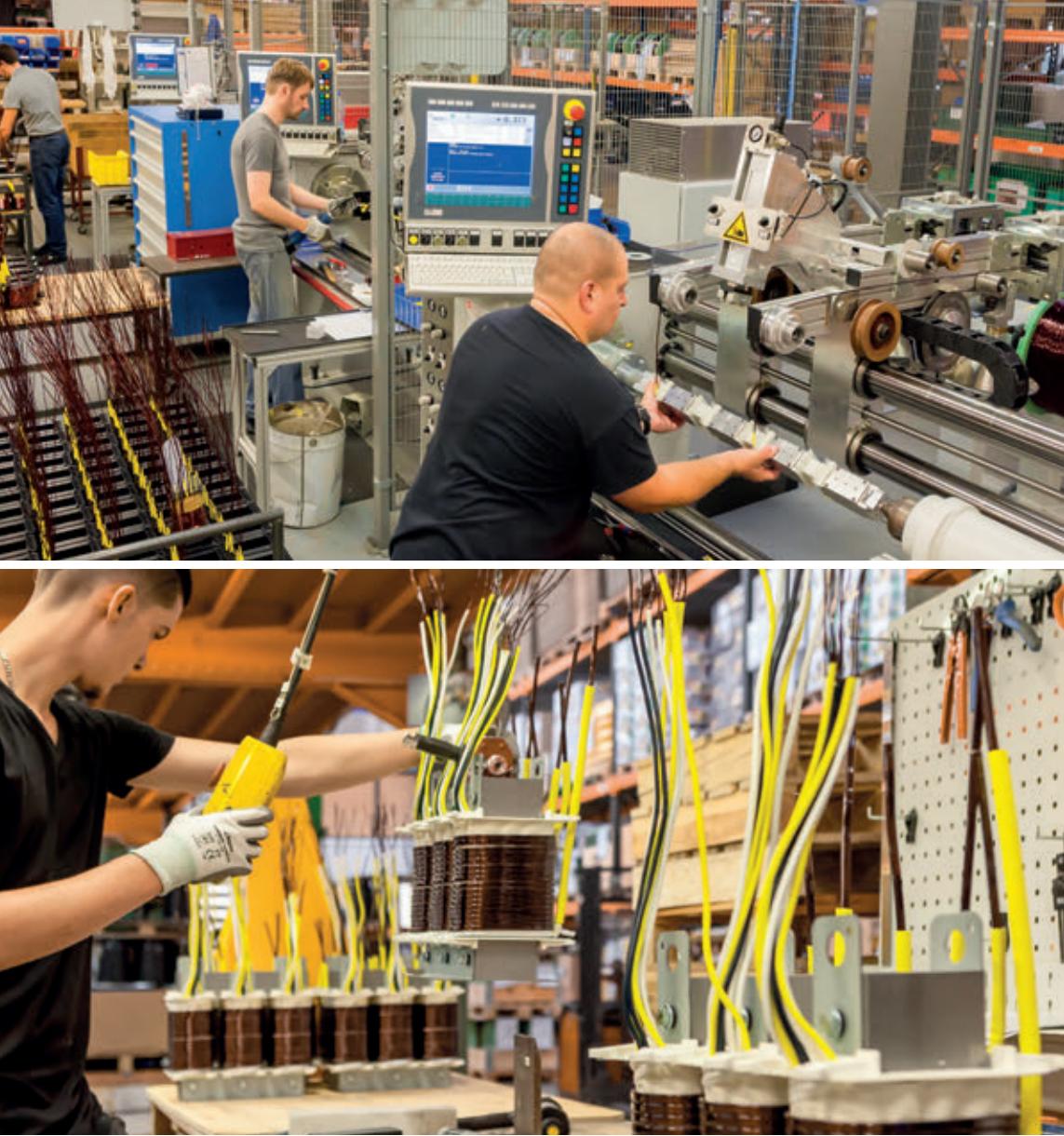
P R O D U C T I O N

EN	PRODUCTION
DE	PRODUKTION
IT	PRODUZIONE
ES	PRODUCCIÓN
NL	PRODUCTIE
RU	ПРОИЗВОДСТВО
CN	生产



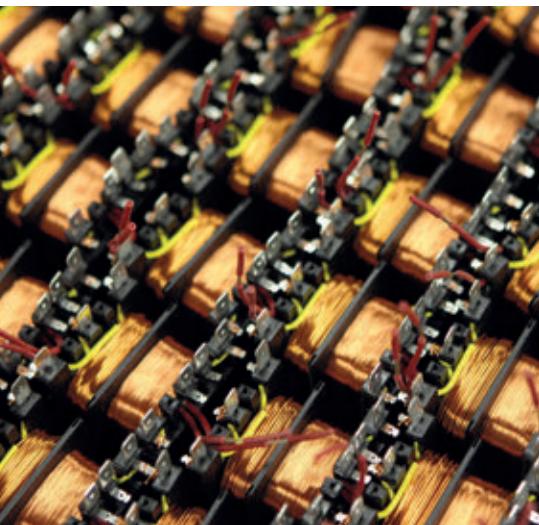
## ÉLECTRONIQUE

EN ELECTRONICS  
 DE ELEKTRONIK  
 IT ELETTRONICA  
 ES ELECTRÓNICA  
 NL HIGH TECH ELEKTRONICA  
 RU ЦЕХ ЭЛЕКТРОНИКИ  
 CN 电子车间



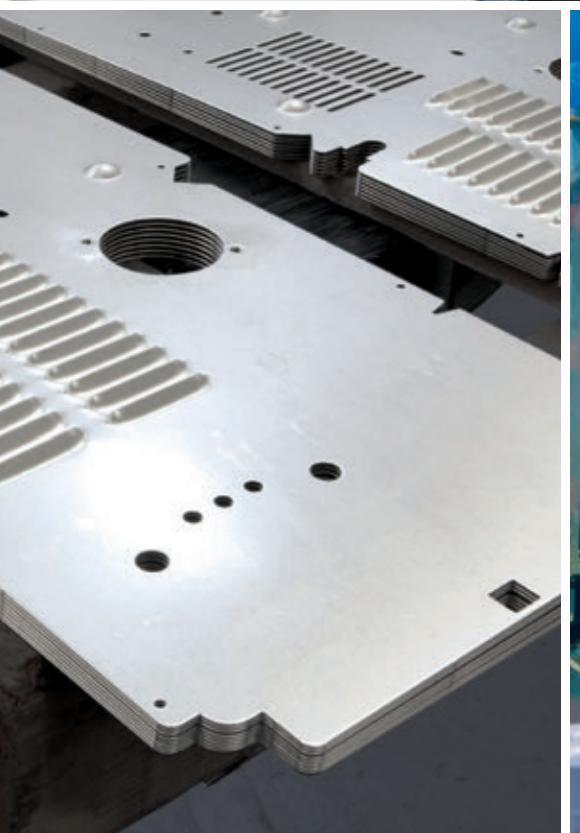
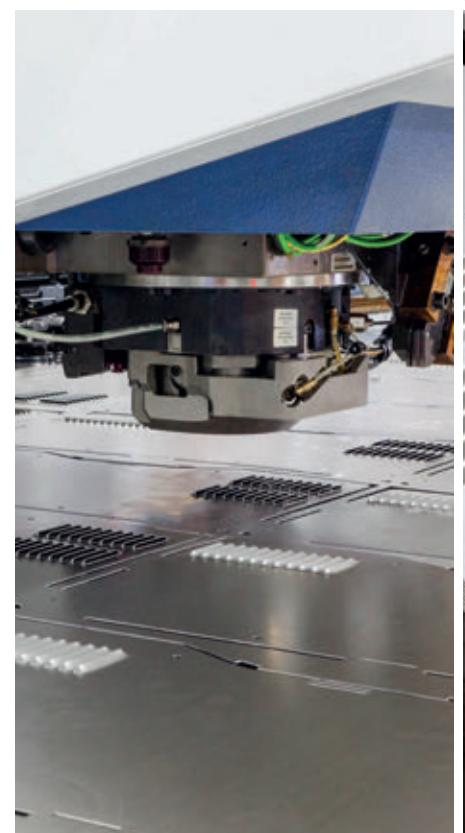
## TRANSFORMATEURS

EN TRANSFORMERS  
 DE TRAFOWICKELEI  
 IT TRASFORMATORI  
 ES TRANSFORMADORES  
 NL TRANSFORMATOREN  
 RU ТРАНСФОРМАТОРНЫЙ ЦЕХ  
 CN 变压器车间



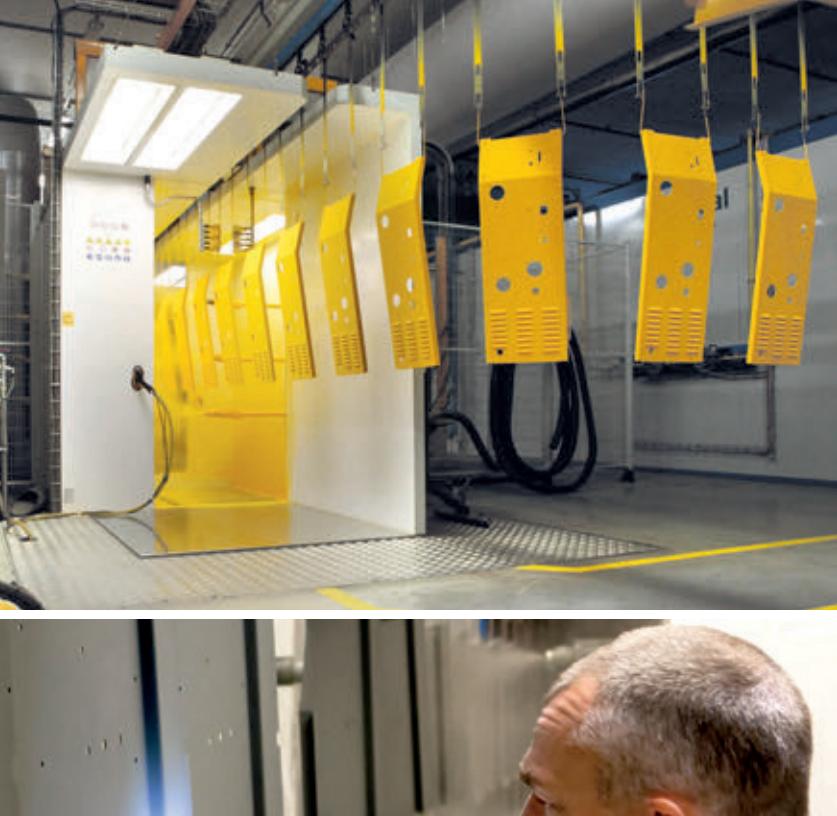
## TÔLERIE

EN SHEET METAL WORK  
DE BLECHBEARBEITUNG  
IT LAMIERIFICO  
ES CHAPISTERÍA  
NL PLAATWERK  
RU ЦЕХ ОБРАБОТКИ ЛИСТОВОГО МЕТАЛЛА  
CN 钣金车间



## PEINTURE/ SÉRIGRAPHIE

EN PAINTING/SCREENING  
DE LACKIERUNG/SIEBDRUCK  
IT VERNICIATURA/ SERIGRAFIA  
ES PINTURA/SERIGRAFIA  
NL SPUITWERK/SERIEGRAFIE  
RU КРАСИЛЬНЫЙ/ШЕЛКОГРАФНЫЙ ЦЕХ  
CN 喷漆/丝印车间



## FILERIE

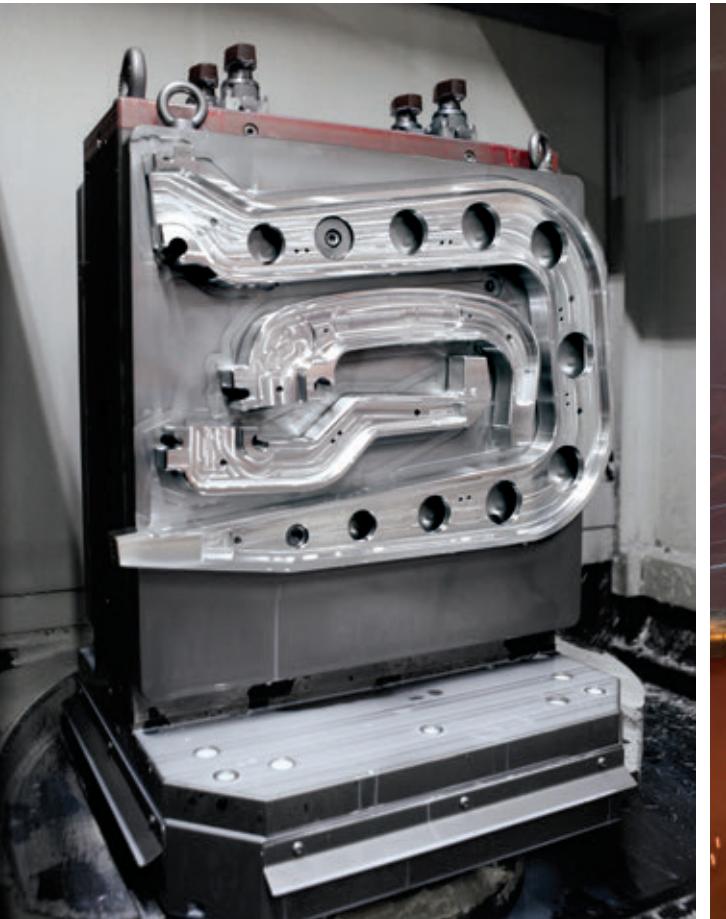
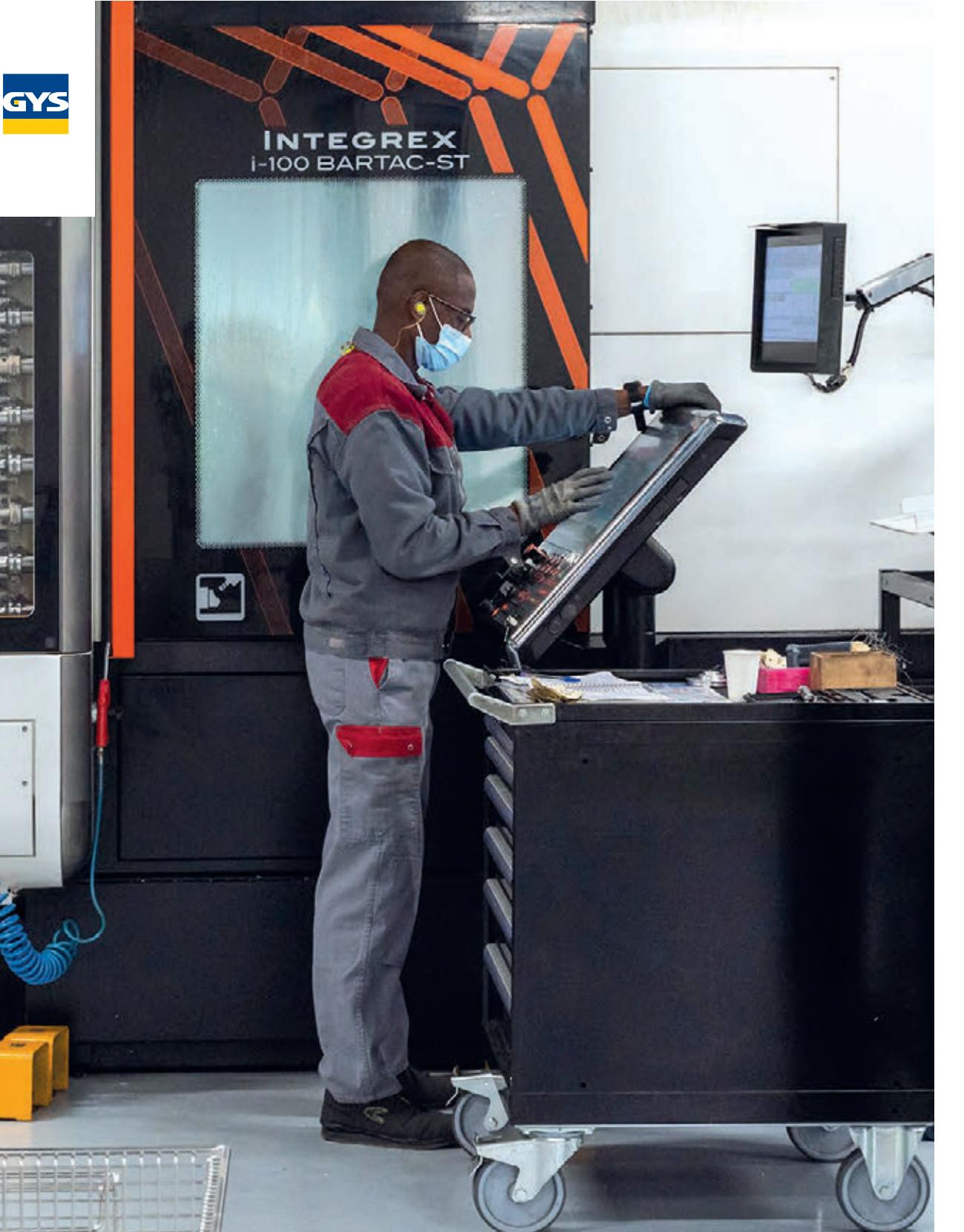
EN WIRING SYSTEM  
DE KABELKONFEKTIONIERUNG  
IT FILERIA  
ES CABLEADO  
NL BEKABELING  
RU КАБЕЛЬНЫЙ ЦЕХ  
CN 配线车间

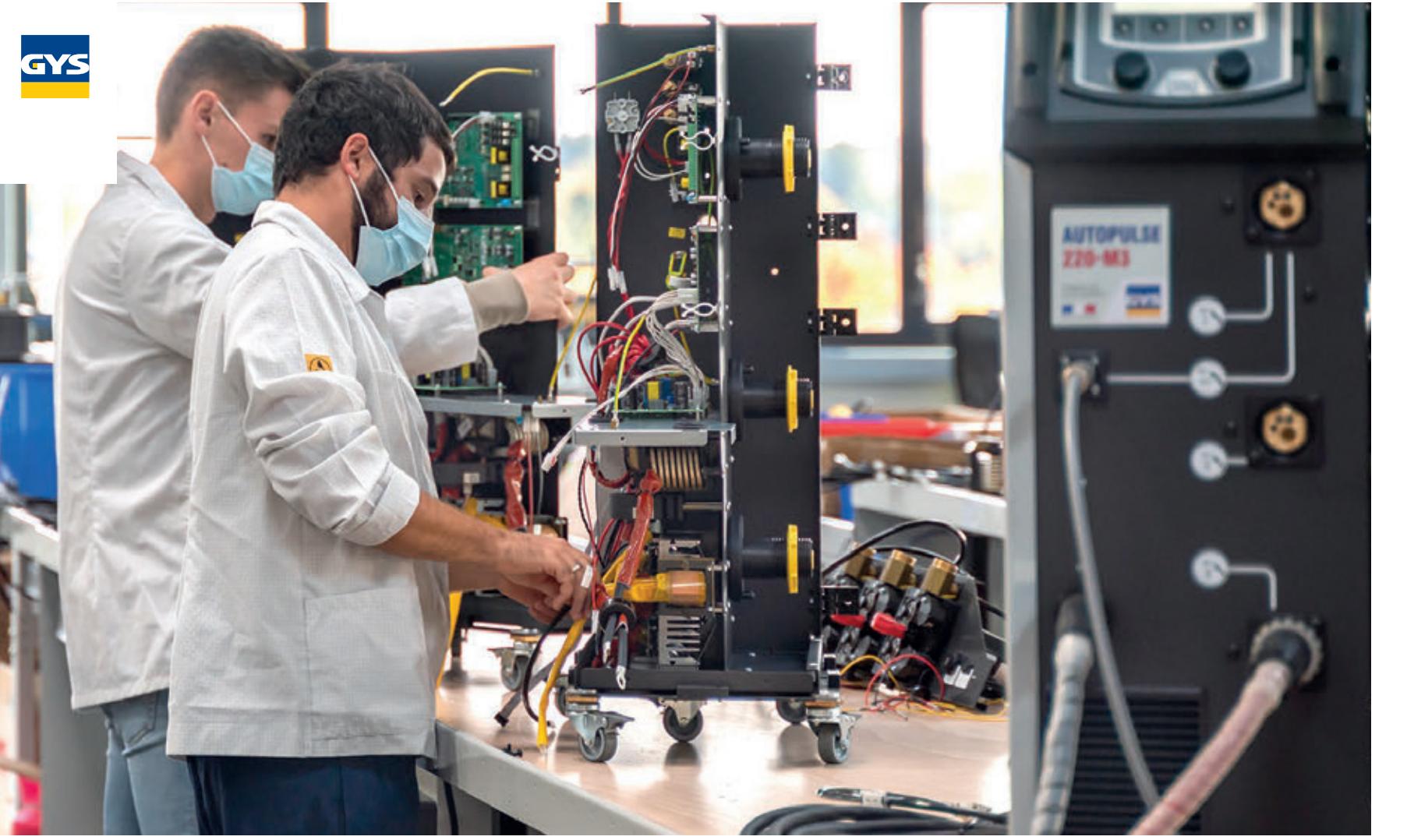


## MÉCANIQUE



EN MECHANICS  
DE MECHANIK  
IT MECCANICA  
ES MECANICA  
NL MECHANICA  
RU ТОКАРНЫЙ ЦЕХ  
CN 机械车间





## ASSEMBLAGE

EN ASSEMBLING

DE MONTAGE

IT ASSEMBLAGGIO

ES ENSAMBLAJE

NL ASSEMBLAGE

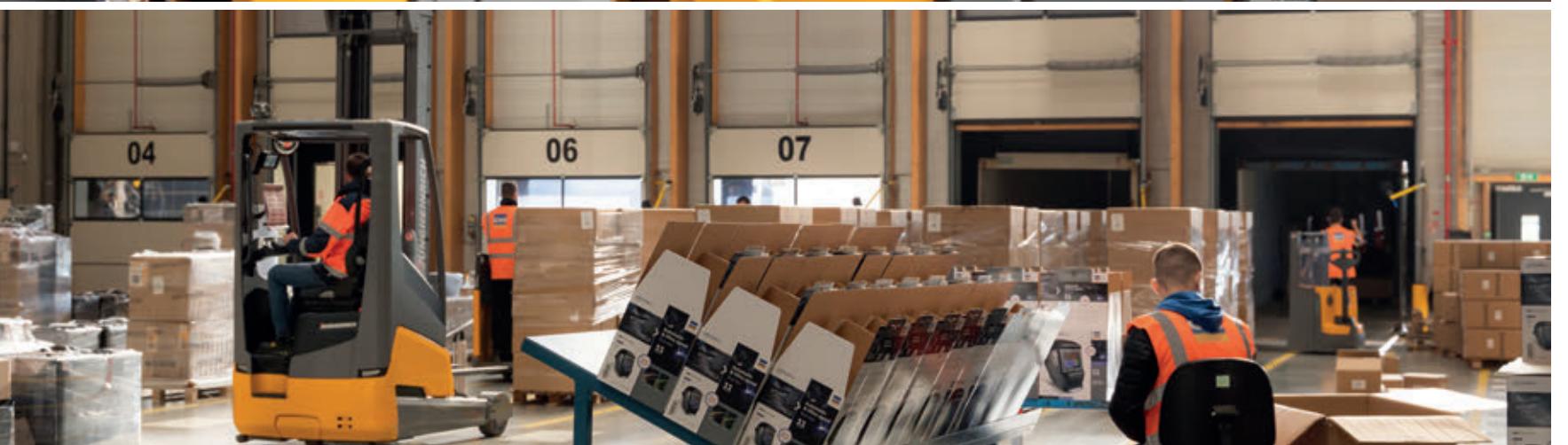
RU СБОРКА

CN 组装车间



## STOCKAGE

EN STORAGE  
DE WARENWIRTSCHAFT  
IT STOCCAGGIO  
ES ALMACENADO  
NL LOGISTIEK  
RU СКЛАДИРОВАНИЕ  
CN 仓库





S  
E  
R  
V  
I  
C  
E  
S

EN SERVICES  
DE SERVICE  
IT SERVIZI  
ES SERVICIOS  
NL SERVICE  
RU УСЛУГИ  
CN 服务



GYS

## FORCE COMMERCIALE

- EN SALES FORCE
- DE AUSSENDIENST
- IT FORZA COMMERCIALE
- ES FUERZA COMERCIAL
- NL ONZE COMMERCIELE DIENST
- RU КОММЕРЧЕСКИЙ ОТДЕЛ
- CN 销售





GYS

## FORMATION

EN TRAINING

DE SCHULUNG

IT FORMAZIONE

ES FORMACIÓN

NL OPLEIDINGEN

RU ОБУЧЕНИЕ

CN 培训



58



59



## COMMUNICATION

EN COMMUNICATION

DE VERTRIEB

IT COMUNICAZIONE

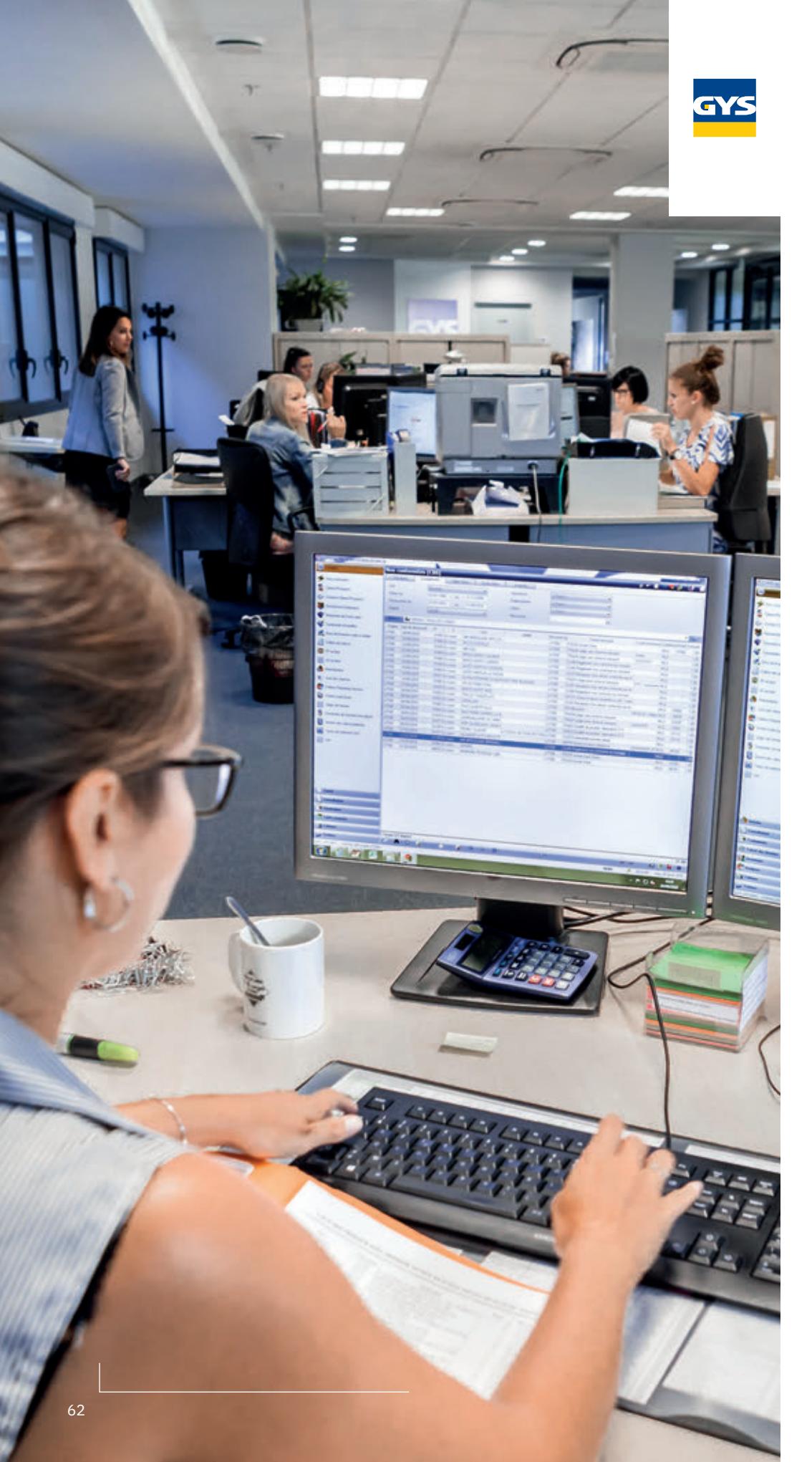
ES COMUNICACIÓN

NL COMMUNICATIE & DESIGN

RU КОММУНИКАЦИИ

CN 营销





## SERVICE APRÈS VENTE

EN AFTER-SALES SERVICE

DE KUNDENDIENST

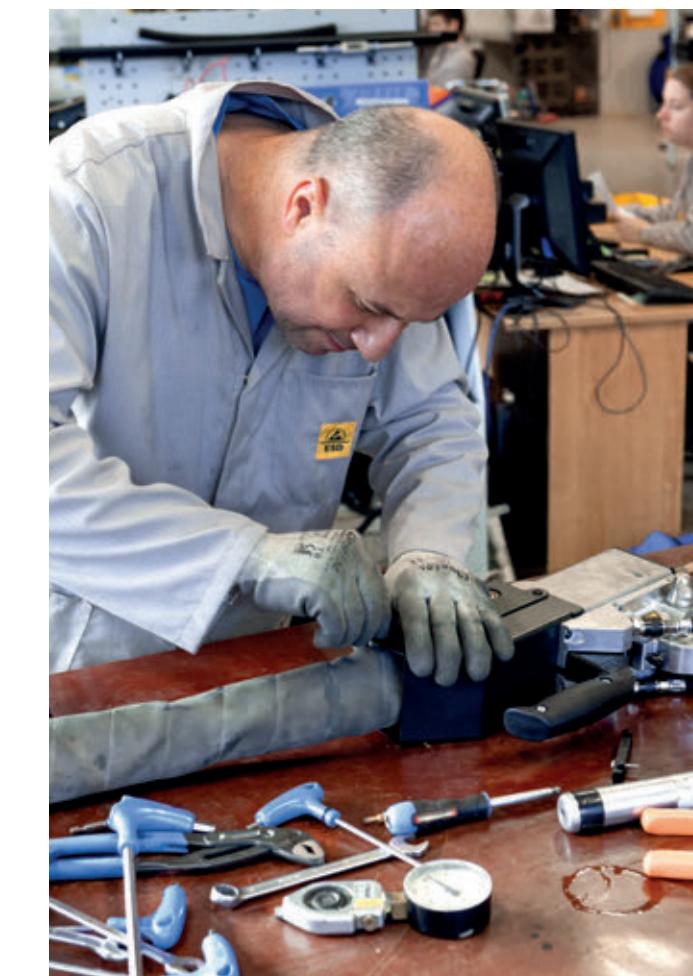
IT SERVIZIO POST VENDITA

ES SERVICIO POST - VENTA

NL AFTER-SALESDIENST

RU СЕРВИСНАЯ СЛУЖБА

CN 售后服务



**GYS France**

1 rue de la Croix des Landes - CS 54159  
53941 Saint-Berthevin - Cedex  
Laval - France

Tel +33 2 43 01 23 60  
E-mail [service.client@gys.fr](mailto:service.client@gys.fr)



ZI, 134 bd des Loges  
53941 Saint-Berthevin  
Laval - France

Logistic center  
2 Rue Jean Dausset  
53910 Changé - France  
Tel +33 2 43 01 54 33

**GYS Germany**

Professor-Wieler  
Straße 11 - 52070 Aachen - Deutschland

Tel +49 241 / 189-23-710  
Email [aachen@gys.fr](mailto:aachen@gys.fr)

**GYS Ltd**

Unit 3 - Great Central Way  
Rugby - Warwickshire - CV21 3XH - United Kingdom

Tel +44 1926 338 609  
E-mail [uk@gys.fr](mailto:uk@gys.fr)

**GYS Italia**

Vega – Parco Scientifico Tecnologico di Venezia  
Via Delle Industrie, 25/4 - 30175 Marghera - VE  
Italia

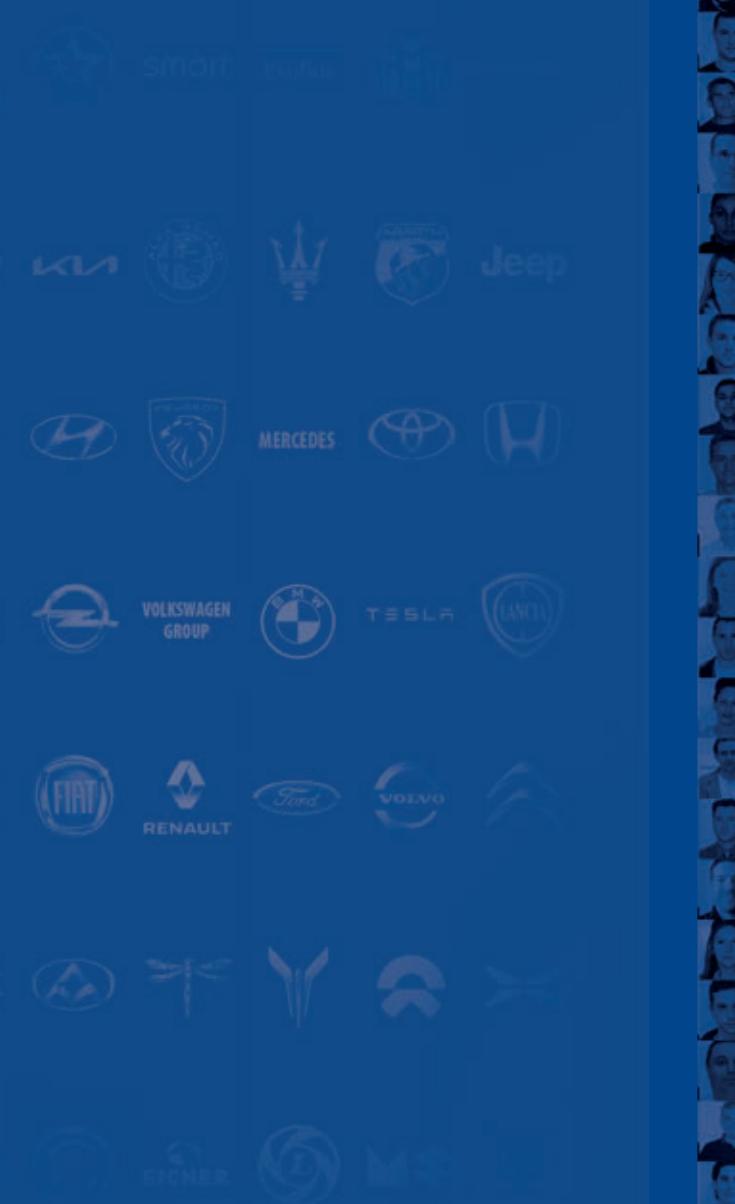
Tel +39 041 53 21 565  
E-mail [italia@gys.fr](mailto:italia@gys.fr)

**GYS China**

Lot n°15 - 6666 bd Songze  
201706 Qingpu Shanghai  
China

Tel +86-21-6221-4461  
Email [contact@gys-china.com.cn](mailto:contact@gys-china.com.cn)  
[www.gys-china.com.cn](http://www.gys-china.com.cn)

TRUSTED BY



A WORLDWIDE COVERAGE



G Y S . F R